nous pouvons empêcher les frais de production de monter et produire plus efficacement, nous éprouverons peut-être de la difficulté à trouver des marchés d'exportation et notre marché domestique commencera de diminuer. Si jamais il en est ainsi, il sera impossible de réaliser l'embauchage intégral, malgré tous les efforts des financiers.

Si la Chambre me le permet, je vais consigner au compte rendu les tableau 4 et 5 du Sommaire statistique de la Banque du Canada, livraison d'avril-mai 1946. L'examen de ces tableaux révèle déjà des signes de fléchissement de la production, ce qui pourra refroidir le doux optimisme du ministre. Voici les tableaux:

IV-ACTIVITÉ DU COMMERCE

AVRIL-MAI 1946

Bureau fédéral de la statistique

		PRODUCTION						Indice de la	Indice de l'em-	Indice d'ensem-
	Or En milliers d'onces de fin	Nickel En milliers de tonnes-courtes	En milliers de tonnes-courtes	Papier jour-nal (1) En milliers de tonnes-courtes	Centra- les élec- triques (2) En millions de kilowatt- heures	Entreprises de construction d'habitations En millions de dollars	Chargements de wagons En milliers	valeur des ventes dans les grands magasins Rectification saison-nière-1935-1939 = 100	Non rectifié au 1er juin 1941 = 100	Non rectifié au 1er juin 1941 =100
Totaux annuels(4)	5,345 4,841 3,651 2,923 2,651	141 143 144 137 123	2,701 3,121 2,997 3,024 2,881	3,426 3,177 2,983 2,992 3,259	27,724 32,506 35,719 35,151 31,913	92 79 79 131 196	3,200 3,386 3,467 3,661 3,627	133.8 149.7 150.8 165.7 183.8	99.6 113.6 120.4 119.8 114.7	128.3 144.9 148.2 142.6
12 mois terminés en avril 1946	2,693*	110*	2,786	3,554	31,642	216	3,622	194.8	113.3	139.4
Mensuellement 1945—Janvier Février Mars. Avril	233.2 212.4 228.7 223.7	11.9 10.4 11.8 10.8	268.7 250.5 277.5 274.2	264.8 239.7 263.8 245.4	2,797 2,535 2,828 2,766	4.3 6.3 9.3 16.6	280 265 301 293	163·1 181.0 215.5 171.7	118.1 117.2 116.7 115.8	138.1 146.4 148.8 144.1
1946—Janvier	238.5 229.1 248.4	6.9 6.2 7.8	244.6 233.9 249.1 247.5	328.4 308.4 334.1 337.9	2,709 2,488 2,748 2,708	4.8 9.3 15.7 26.9	287 263 302 282	182.4 215.6 258.7 207.5	110.2 109.5 109.4 110.3	127.6 135.5 137.3 138.9

⁽¹) Source: Association canadienne du papier-journal. (²) Total de la production, déduction fatte des exportations et de l'énergie secondaire. (3) Dans huit des principales industries. Au premier du mois. (5) Moyennes mensuelles, dans le cas des ventes par les grands magasins, et des indices de l'embauchage et des feuilles de paie. * Pour les douze mois terminés en mars 1946.